71me ANNEE — N° 1306. Paraît le Samedi SAMEDI 8 MAI 1971.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration - Rédaction
99-(25), rue Droite — Tél. 1.48
04 - SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces légales : 1 F. 70 la ligne
Autres annonces : on traite à forfait

Pour la publicité extra-régionale
AGENCE CHIMOT
3, rue d'Amboise - PARIS (2me)

Le Numéro : 0 F. 30
Abonnement : 1 an : 15 F. 00
C. C. P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

GRAND CHOIX DE MEUBLES
DE JARDIN *marque « Fontana »*
Bois et Rotin — Parasols
Rideaux Portière
Literie des Arcades
Paul DAVIN
Tél. 3.17 — SISTERON

La Maison du Cadeau
Madame BOUTIN
Cadeaux - Porcelaines - Cristaux - Etains - Faïences
Santons - Art Provençal
Grand choix de Bijoux Fantaisie
Liste de Mariage
13, rue de Provence — SISTERON Tél. 95

fuel domestique TOTAL
Commandes et livraisons
Ets GABERT
Cours Melchior Donnet
04-SISTERON
Tél. 0.30

LA HENIN
Tous Crédits Immobiliers
Promotion d'Immeubles
Terrains - Villas - Pavillons
Logements
Réparations - Transformations
Résidence principale ou secondaire
BANQUE DE LA HENIN
Correspondant agréé :
M. LORENZI Georges - *Conseil de Gestion*
« L'Eau Vive » Quartier du Signavous
04 - SISTERON Tél. 3.16

FUEL Domestique **SHELL**
Ets GUILLAUME Frères
5, rue Mercerie — SISTERON
— Téléphone 43 —
Ramonage
Entretien et dépannage immédiat des brûleurs

Offrez un cristal signé
DAUM
G. ARNAUD
«Le Coffret»
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

LE BLEUET DE FRANCE

Aujourd'hui 8 mai, dans toutes les communes du département, le Bleuet de France sera présenté au public.

Le produit de la collecte est destiné à venir en aide aux plus malheureuses des victimes des deux guerres et notamment aux orphelins, aux veuves et aux ascendants des « Morts pour la France ».

C'est dans la mesure où la collecte sera productive que le service départemental de l'Office national des anciens combattants et victimes de la guerre pourra soulager efficacement les grandes misères nées de la guerre.

Il est donc demandé au public de réserver le meilleur accueil aux collecteurs en participant généreusement à la réalisation de cette œuvre de solidarité nationale.

ANCIENS COMBATTANTS ET VICTIMES DE GUERRE INDEPENDANTS

Le Président et le Bureau rappellent aux membres de notre Amicale et aux anciens de l'Afrique du Nord, que le banquet marquant le XXVme anniversaire de la création des A.C. V.G.I. se tiendra demain dimanche 9 mai au Restaurant « Les Chênes », route de Gap - Sisteron.

Les Anciens Combattants n'ayant pas de véhicule pourront y être conduits, en se trouvant à 11 h. 15, devant la mairie.

Faites-vous inscrire d'urgence, soit chez Mme Rulland, Syndicat d'Initiative - 04 Sisteron — M. Mitre, Chaussures Julien, rue Saunerie - 04 Sisteron.

ANNIVERSAIRE DU 8 MAI 1945

La Municipalité et les Associations d'Anciens Combattants et Victimes de Guerre invitent la population à assister aux cérémonies qui se dérouleront devant les Monuments aux Morts aujourd'hui samedi 8 mai 1971.

Rassemblement place Dr Robert à 18 h. 15.

CONGRES DES P. G. LE 16 MAI A SISTERON

L'association départementale des combattants prisonniers de guerre des Alpes de Haute-Provence tiendra son Congrès départemental le 16 mai à Sisteron, dans la salle de l'Alcazar, route des Combes.

Le banquet aura lieu aux Bons-Enfants au Restaurant du Moulin du Jabron.

Prière s'inscrire au délégué local, Weber Vignet, bijouterie rue de Provence.

Gaz de France
Emprunt
1971
8,50 %

BOULE SISTERONNAISE

Le mauvais temps ayant empêché le déroulement normal des concours de boules de la Baume, ceux-ci sont reportés à demain dimanche 9 mai.

Grand concours au jeu Provençal par équipes choisies de 3 joueurs 2 boules, 250 F. de prix plus les mises fixées à 15 F. par équipe.

Inscriptions épicerie Meyssonnier à partir de 9 heures, lancement du but à 10 h .30 précises, aucun retard ne sera toléré.

Consolante à pétanque par équipes choisies 3 joueurs 2 boules ; inscriptions même lieu que pour le jeu Provençal à partir de 13 h. 30, lancement du but à 15 heures précises, 150 F. plus les mises, fixées à 12 F. par équipe.

Ces concours sont ouverts à tous les joueurs, licenciés ou non.

La Boule Sisteronnaise décline toute responsabilité en cas d'accident.

Le Président : MARTINET.

A. S. A. DU CANAL DE SISTERON-RIBIERS

Il est rappelé aux co-arrosants de l'Association Syndicale que l'assemblée générale annuelle a lieu aujourd'hui samedi 8 mai 1971 à :

— 15 h. à la mairie de Sisteron,
— 18 h. à la mairie de Ribiers.

Ordre du jour :

— Compte rendu moral et financier de l'exercice 1970 ;
— Renouvellement de la commission syndicale ;
— Questions diverses.

Les co-arrosants ne pouvant assister à cette réunion pourront se faire représenter en remplissant le pouvoir qui leur a été envoyé. Une seule session aura lieu.

Le Président.

AVIS

La permanence du bureau T.V.A. du C.R.C.E. de Digne - Chambre d'Agriculture - responsable M. P. Lagrosse, comptable, est reportée au samedi matin 15 mai, local G.P.A., les Arcades.

ASSEMBLEE GENERALE DU SISTERON-VELO

Tous ceux que le sport intéresse, tous ceux qui aiment le football, tous les jeunes que la pratique du ballon rond leur apporte joie et plein air, enfin tous les amis et supporters du Sisteron-Vélo, se doivent d'assister à l'assemblée générale qui a lieu le samedi 15 mai à 18 heures dans la salle de la mairie.

A cette assemblée, il sera discuté d'un ordre du jour important, pour diverses questions, situation financière, morale et future, renouvellement du bureau, préparation de la prochaine saison.

Le présent avis tient lieu de convocation.

A PROPOS DE L'HOPITAL

Conformément à son intervention lors de la première réunion du Conseil municipal le 21 mars, où il avait demandé qu'un débat sur la situation de l'Hôpital soit engagé le plus tôt possible, M. Aristide Magen, conseiller municipal, vient d'adresser à M. le Maire la lettre suivante, le 3 mai 1971 :

M. le Maire,

Vu l'importance de plus en plus grande que prend l'Hôpital dans la vie de la région sisteronnaise, et le souci qui s'attache dans l'esprit de chacun à son bon fonctionnement et à sa modernisation,

J'ai l'honneur de vous demander d'inscrire officiellement cette question à l'ordre du jour de la réunion du 12 mai du Conseil municipal sous le double aspect (au moins) suivant :

1) Compte rendu de la dernière réunion du Conseil d'administration,

2) Où en est le projet de la construction du nouvel Hôpital.

Veuillez agréer, Monsieur le Maire, mes salutations distinguées.

Signé : A. MAGEN.

AUJOURD'HUI
GRANDE FOIRE
A SISTERON

DE GARDE

Dimanche 9 mai 1971.

— **Docteur Mondielli,** avenue du Gand — Tél. 2.31.
— **Pharmacie Combas,** place de la République — Tél. 0.19.
— **Ambulances Sisteronnaises** (Bar Léon) — Tél. 1.50.
— **Ambulances de la Citadelle** — Tél. 4.57.
— **Garage du Dauphiné,** cours Melchior-Donnet — Tél. 0.26.

Lundi 10 mai 1971.

— **Pharmacie Combas,** place de la République — Tél. 0.19.

Boulangeries :

— **Gaubert,** rue Saunerie.
— **Martini,** rue de Provence.
— **Sinard,** les Plantiers.

ELECTIONS A LA CAISSE DE MUTUALITE SOCIALE AGRICOLE

Les électeurs qui n'auraient pas encore reçu leur carte pour les élections du 16 mai peuvent se présenter au secrétariat de la mairie.

AGENCE
FIAT-LANCIA
GARAGE MODERNE
Route de Marseille
Tél. 3.17
J. GALLEGO
Réparation/Dépannage/Tôlerie/Peinture en cabine
Achat — Vente — Neuf et Occasion

NOUVELLES SPECIALITES...
Pieds et Paquets Sisteronnais
FRAICHEUR ET QUALITE
En vente : Alimentations, Boucheries et Triperies

Automobilistes !!!
Le LUXE au meilleur prix, pour MAI seulement
— Un « AUTO-RADIO » complet dans chaque voiture pour **109 F. 00.**
— Un « AUTO-RADIO » complet avec 2 stations préréglées à **149 F. 00.**
— Un « AUTO-RADIO PHILIPS » encastrable, montage ultra rapide à **199 F. 00.**
VENTURINI - ACCESSOIRES AUTOS
Tél. 5.17 — Rue Droite — **04 SISTERON**

ELECTRICITE GENERALE
RADIO / TELEVISION / MENAGER
A. LATIL
Avenue Paul Arène - SISTERON — Allo 3.36
Distributeur exclusif des téléviseurs :
Continental Edison - Radialva - Grundig
Machines à laver **Vedette**

FUEL « ANTAR »
Louis BRÉMOND
TRANSPORTS
Place du Tivoli - SISTERON (04) Tél. 54
Distributeur pour la région de Sisteron

Depuis plus de Cent ans
COMPETENCE - PROBITE
Maison De Marta
53, rue Droite - Tél. 42 - Rue A. Badin, ST-AUBAN - Tél. 1.92
Choix de Brillants de première qualité - Solitaires - Alliances
Grand assortiment de Colliers - Perles de Culture
Concessionnaire exclusif des Montres OMEGA, TISSOT, ZENITH, JEAGER - Montres LIP - Importation directe de Montres Suisses
Médailles d'Amour — Orfèvrerie Christofle — Ravinet d'Enfert
DE MARTA
Expert agréé par *SELECTION* des Bijoutiers de France

Meubles BOUISSON ARTISAN DECORATEUR
Tél. 24 28, rue Saunerie **SISTERON**
Tél. 315 Place Péchiney
Tél. 62 Boulevard Lacroix **St-AUBAN**
INSTALLATIONS COMPLÈTES
d'INTÉRIEURS TOUS STYLES
Spécialiste du Meuble "PROVENÇAL"
GRANDE PRESENTATION de SALONS Styles et Modernes
Mobiliers Contemporains et Modernes
GRATUITEMENT MAQUETTES ET DEVIS DE TOUTES VOS INSTALLATIONS DE CUISINE MODERNE ET RUSTIQUE
VOTRE GARANTIE : une tradition de haute qualité et de prix

LA CAISSE NATIONALE DE PREVOYANCE
Etablissement public géré financièrement par la Caisse des Dépôts
VOUS OFFRE :
à des conditions très avantageuses
* **Pour protéger votre foyer**
* **Pour couvrir vos emprunts**
* **pour organiser votre succession**
DES ASSURANCES-DECES
(Capital triplé en cas d'accident de la circulation)
* **pour l'avenir de vos enfants**
DES ASSURANCES-EDUCATION
* **pour vos vieux jours**
DES ASSURANCES-RETRAITE
et des
RENTES VIAGERES
PARTICIPATION AUX BENEFICES
AVANTAGES FISCAUX
Renseignez-vous et souscrivez auprès du Percepteur de Sisteron

© VILLE DE SISTERON

Petites Annonces

A LOUER
Immeuble Vauban, appartement F4 — S'adresser au bureau du journal.

A LOUER
Studios - Chambres
S'adresser :
Mme COSTE Y. GERMAIN
34, Rue Deleuze, 34
(face l'Eglise)
SISTERON ———— Tél. 2.70

HOTEL-RESTAURANT DU GRAND CEDRE ★ N. N.
04 - SALIGNAC - Tél. 7
vous offre :
Son calme réel
Son site
Pensions
Repas
Noces et Banquets
La Patronne fait la cuisine

CHERCHE A ACHETER
Cabanon avec petit terrain - ou remise, même mauvais état - région Sisteron ou environs — Ecrire : M. Laurent, bureau du Sisteron-Journal - Sisteron 04.

A VENDRE
A Peipin (04) - Maison dans village : 5 pièces - sous-sol - garage - grande terrasse - jardin — S'adresser au bureau du journal.

RECHERCHE
Collaborateur gestionnaire à mi-temps (dactylographie et secrétariat) - Convient à retraité actif et sérieux — S'adresser au bureau du journal.

ON DEMANDE
Employée toute main pour Hôtel-Restaurant (7 km. de Sisteron), nourrie - logée — S'adresser au bureau du journal.

ON DEMANDE
Serveuse pour restaurant — S'adresser au bureau du journal.

La PHARMACIE COMBAS
Place de la République
sera fermée du 11 au 20 Mai inclus

CONSEIL MUNICIPAL

Le Conseil municipal se réunira à la mairie, en séance ordinaire, mercredi 12 mai 1971 à 21 heures.

SERVICE DES EAUX

Il sera procédé au relevé annuel des compteurs d'eau dans les secteurs suivants : Rue de Provence, Place du Tivoli, Rue Droite, Rue Saunerie, à partir du mardi 11 mai. Il est rappelé que le règlement doit être effectué auprès de M. le Percepteur, à partir du 1er août 1971.

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT
18, Rue Droite, 18
SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions
Immobilières
Commerciales
Industrielles

Imprimerie PASCAL-LIEUTIER
(99)-25, rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

Chronique philatélique :

La Philatélie

En dehors du « truquage » pratiqué sur les timbres véritables, il existe le timbre fabriqué de toute pièce.

Il ne semble guère possible à un philatéliste non expert de déceler la fraude. Un exemple pris sur un article des fiches techniques de l'expert Miro : Le Docteur Locard, directeur du laboratoire de police technique de Lyon, connu à titre d'expert par le tribunal correctionnel de Chambéry, avait établi en janvier 1944 un rapport en sept points (papier, dimension, dessin, gomme, filigrane, dentelure, examen sous ultra-violet). Sa conclusion était : « en toute certitude et en toute évidence, les timbres figurant au dossier ne sont pas des imitations ».

Une expertise postérieure confiée à M. Dubus par le tribunal de Paris avait eu des conclusions diamétralement opposées : « Tous ces timbres ne sont que des reproductions de timbres de valeur ; ces reproductions sont de nature à tromper un collectionneur même avisé... ».

Il s'agissait là d'un faussaire à l'habileté remarquable qui avait mis au point un procédé original de reproduction par photo-lithographie, encre, papier, gomme étaient identiques au vrai, etc...

Quels sont les faux connus ? A chaque instant de nouvelles découvertes sont faites. Le plus récent découvert et mis en vente en Italie, est le « Philatec » n° 1422 d'Yvert.

Il est évident que les timbres délivrés sur fragment et sur lettre n'échappent pas à la contrefaçon ; la seule garantie est l'examen approfondi d'un expert sérieux.

R. JAVEL.

***

Nous rappelons à nos adhérents qui ne seraient pas à jour de leur cotisation ou, pour les adultes, qui n'auraient pas versé la provision de 30 F., que les nouveautés cesseront de leur être fournies.

AMICALISTES DONNEURS DE SANG BENEVOLES DU CANTON DE SISTERON

Samedi 1er mai et dimanche 2, a eu lieu à Gap le sixième Congrès régional des donneurs de sang bénévoles du Sud-Est.

Samedi, Sisteron était représenté par M. Bibou, vice-président, M. Queille, propagandiste, et moi-même ; dimanche, Mme Schwarz, notre secrétaire générale et M. Barray, propagandiste, se sont joints à nous.

Samedi, M. Bibou et moi-même avons participé à la commission de propagande et M. Queille à celle de la jeunesse.

Dimanche, ce fut la réunion de toutes les commissions « de propagande, de la jeunesse, des finances, des statuts, des relations internationales ainsi que des dons d'organes et de tissus humains », réunion au cours de laquelle les travaux de ces diverses commissions ont été analysés puis entérinés.

M. Guidali de Draguignan a été élu président régional pour une durée de deux ans, M. Toucas est son adjoint.

A une réunion, dont vous serez informés en temps opportun, un résumé des travaux vous sera présenté.

Le Président : BOUCHE.

SEMAINE DE « LA MERE ET L'ENFANT » Collecte du 24 Avril 1971

Les responsables de la « Famille Sisteronnaise » remercient les jeunes quêteurs et quêteuses, élèves de nos écoles publiques qui ont offert au public de mignonnes fleurettes et la population sisteronnaise pour sa générosité.

La somme recueillie, soit 247 francs, a été adressée à l'U.D.A.F., 5, rue des Monges à Digne.

LE CONCERT DE PRINTEMPS

Dans la salle de l'Alcazar, dimanche dernier de la quinzaine, les Touristes des Alpes ont donné un concert musical dit concert de printemps.

Sous l'habile direction de M. Verplancken, le programme a été exécuté de fort belle condition et c'est sous de nombreux applaudissements que ce concert s'est terminé.

A PARIS, JOSEPH GALLEGO A PRESENTE SES INVENTIONS

La semaine dernière, M. Joseph Gallégo, garagiste route de Marseille, était à Paris et présentait, à l'occasion de l'exposition des matériels nouveaux, devant les représentants du Ministère des P.T.T., du Ministère de l'Intérieur, du Ministère de la Défense, du Ministère de l'Agriculture, du Ministère des Affaires Sociales et en présence de M. Robert Dejour, président du Comité National du Secours Routier, du Préfet de Police, du Président du Touring-Club de France, du Professeur Arnaud, du Comité National de la Protection Civile, ses trois inventions, à savoir le désincarcérateur, les cisailles hydrauliques et l'écarteur de pédales.

Toutes ces personnes ont pu se rendre compte de l'efficacité totale de ces appareils et M. Joseph Gallégo a reçu les félicitations les plus flatteuses.

Très bientôt, M. Gallégo présentera aux nombreux télespectateurs ces appareils de son invention.

ASSEMBLEE GENERALE DE LA MUTUELLE ACCIDENT DES TRAVAILLEURS MUTUALISTES (M.A.T.M.U.T.)

Le 4 mai s'est tenue à Sisteron l'assemblée générale des sociétaires de la M.A.T.M.U.T., à laquelle assistait M. Lenormand, responsable de la région du Sud-Est.

Après discussion du rapport financier de 1970, qui s'avère très positif, M. Lenormand donne les précisions suivantes :

— Le montant de la prime d'assurance restera inchangé en 1972.

— Le « Bonus » est porté à 10 % par an. Donc, après trois ans sans accident, le sociétaire bénéficie d'une réduction de 30 % sur le montant de sa prime.

— L'application du « Malus » ne sera déterminé qu'à partir d'un accident s'élevant à 320,00 F.

Toutes ces améliorations résultent d'une gestion Mutualiste déterminée et approuvée par les sociétaires eux-mêmes.

A cet effet, nous rappelons que, conformément aux instructions reçues, les délégations de pouvoir à l'assemblée générale nationale doivent être transmises sans délai au siège de la M.A.T.M.U.T., Mutuelle des Travailleurs, place de la République à Sisteron et établies au nom de M. Le Scornet Daniel, délégué désigné.

AU CONSEIL GENERAL

La dernière réunion du Conseil Général des Alpes de Haute-Provence nous fait connaître que les grands travaux de l'Electricité de France sont en cours dans le département, les barrages de Sainte-Croix-du-Verdon et de Sisteron.

Les investissements, estimés au début à 55 milliards A.F. atteindront probablement 65 milliards. L'usine de Sisteron sera terminée en 1974 et sa mise en service interviendra en 1975. La mise en eau du barrage de Sainte-Croix aura lieu en 1973 et l'usine fonctionnera en 1974. En 1974 également interviendra la mise en service de l'usine de Quinson.

Après Sisteron, ce sera l'aménagement de Salignac dont la mise en service est prévue pour 1976. Ainsi sera terminé l'aménagement hydro-électrique de la Durance.

NECROLOGIE

Les obsèques de Mme Adrien Sourribes, née Serra, ont eu lieu hier vendredi à 16 heures.

Agée de 85 ans, Mme Sourribes était connue et appréciée par beaucoup. Depuis de très nombreuses années dans notre cité, elle ne laisse que d'unanimes regrets.

A Adrien Sourribes, son mari, et à toute la famille, nos condoléances.

***

Nous apprenons le décès subit de M. Perrone Jean-Baptiste, âgé de 72 ans, survenu au hameau de La Clapisse-de-Mison.

M. Perrone a été le fondateur de la marbrerie de la Citadelle et, par ce métier, est arrivé à être connu et estimé dans le monde de la construction.

Les obsèques ont lieu aujourd'hui samedi à 10 h. 30 au cimetière de Sisteron.

A Mme Perrone, à ses enfants et à toute la famille, nos sincères condoléances.

CALENDRIER DES EPREUVES SPORTIVES DU B.E.P.C.

La Direction Départementale de la Jeunesse, des Sports et des Loisirs des Alpes de Haute-Provence communique :

Epreuve athlétique et gymnique : Lundi 10 mai : Lycée de Beaulieu à Sisteron, garçons et filles 14 heures.

Vendredi 14 mai : Lycée A. Honnorat de Barcelonnette, garçons et filles 14 heures.

Lundi 17 mai : C.E.S. mixte de Château-Arnoux, garçons et filles 14 h.

Mardi 18 mai : Lycée Félix Esclangon, Manosque, filles 8 heures, garçons 14 heures (session réservée aux candidats élèves des établissements scolaires de Manosque).

Mercredi 19 mai : Lycée Alexandra David-Neel, Digne, filles 8 heures, garçons 14 heures.

Vendredi 21 mai : Lycée Félix Esclangon, Manosque, garçons et filles 14 heures.

Epreuve facultative de natation : Jeudi 27 mai, piscine municipale, Digne, garçons et filles, de 9 à 12 h.

Session de rattrapage : Jeudi 27 mai : Ecole Normale, Digne, garçons et filles à 9 heures.

VARIETES-CINEMA

Samedi en soirée, dimanche en matinée et en soirée, Clark Gable, Vivien Leigh, Leslie Howard, Olivia de Havilland, dans un impérissable monument du septième art :

« AUTANT EN EMPORTE LE VENT »

une production David O'Selznick, d'après le célèbre roman de Margaret Mitchell

En raison de la longueur du film, les séances commenceront en soirée à 20 h. 45, dimanche en matinée à 14 h. 30.

CALENDRIER DES EPREUVES SPORTIVES DU BACCALAUREAT

La Direction Départementale de la Jeunesse, des Sports et des Loisirs des Alpes de Haute-Provence communique :

Epreuve athlétique et gymnique : Lundi 10 mai : Lycée de Beaulieu à Sisteron, garçons et filles, 8 h. 15.

Mardi 11 mai : Lycée Alexandra David-Neel, Digne, filles 8 heures, Ecole Normale Digne, garçons 14 h.

Mercredi 12 mai : Lycée Félix Esclangon, Manosque, garçons 9 h. 15, filles 14 heures.

Vendredi 14 mai : Lycée A. Honnorat, Barcelonnette, garçons et filles 9 h. 15.

Epreuve de natation : Jeudi 13 mai, piscine municipale, Digne, tous candidats de 10 à 12 heures.

Session de rattrapage (toutes épreuves) : Vendredi 21 mai, Ecole Normale, Digne, tous candidats, 14 h.

QUADRILLE SISTERONNAIS

Une soixantaine de touristes Belges feront arrêt dans notre cité aujourd'hui 8 et demain dimanche 9 mai. Ils participent au Rallye International de Nice 1971.

Et c'est à cette occasion et pour distraire un peu ces passagers que le Quadrille Sisteronnais se produira devant le Grand Hôtel du Cours, demain dimanche à 21 heures.

C'est une soirée agréable qui sera suivie par beaucoup d'amis du Quadrille, tout en donnant à nos amis de passage une distraction amicale au profit de notre cité.

ETAT-CIVIL

du 30 avril au 6 mai 1971.

Naissances — Hervé Bernard Lilian, fils de Edmond Combe, gendarme à Serres — Christian Laurent, fils de Alain Castera, agent d'exploitation P.T.T. aux Thuiles — Nathalie, Nicole Laurence, fille de Christian Papillon, employé d'usine à Sisteron — Gilbert Adrien, fils de Adrien Cruvellier, cultivateur à Vaumeilh — Christine Edith Louise Jeannine, fille de Serge Henry, agent Contributions Directes à Sisteron.

Décès — Serra Thérèse, épouse Sourribes, 85 ans, avenue de la Libération.

AVIS DE DECES

Madame Jean-Baptiste PERRONE ;

Monsieur et Madame Marcel PERRONE et leur fils ;

Monsieur et Madame Jean JULIEN et leurs enfants ;

Les familles PERRONE, BOCCA, VIELMI, WODON, JULIEN, BLANC ;

Parents et Alliés ;

vous font part du décès de

Monsieur Jean-Baptiste PERRONE
ancien marbrier

Les obsèques auront lieu à Sisteron, le samedi 8 Mai 1971, à 10 h. 30.

VACCINATIONS

La prochaine séance de vaccination aura lieu le mardi 11 mai 1971 pour les vaccins suivants : Polio - DT Polio - Variole et rappels, à partir de 8 heures, au Dispensaire de l'Hôpital.

Tous Travaux de
PEINTURE - VITRERIE - PAPIERS PEINTS
Robert JEDOR
Mont-Gervi - 22, avenue d'Alsace-Lorraine
04 - SISTERON — Devis Gratuit

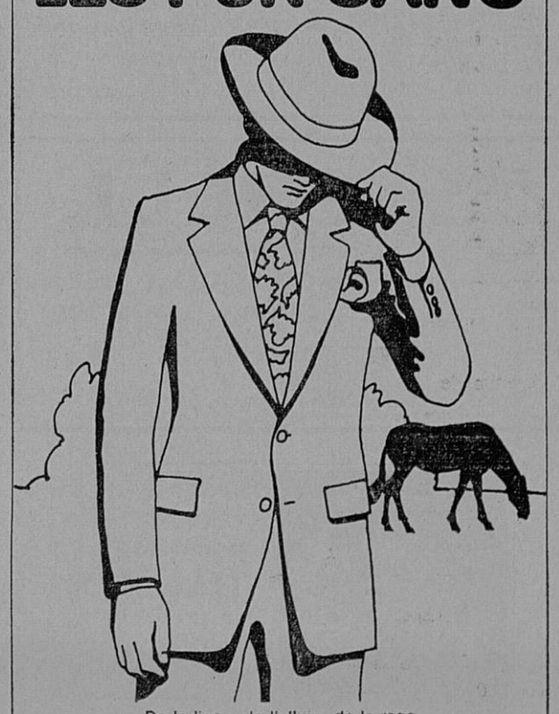
BUREAU D'ETUDES THERMIQUES
(Plans et Devis)
M. MARTIN
Villa « La Durance »
LES MEES - 04 — Tél. 96

LOTISSEMENT SAINT-DOMNIN SISTERON
Immeuble " Le St-Domnin "
— 4 Locaux commerciaux avec annexes
— 4 Appartements F4
— 4 Appartements F3
— 11 Garages
Bureau de vente : **Entreprise F. GARDIOL**
04 - PEIPIN — Tél. 9

TENTES MECANIQUES
Stores — Bâches
PARASOLS - STORES VENITIENS
Le Spécialiste de l'Ombre
JOSEPH LOVICHI
Devis gratuit sur demande
12, rue Jean-François Leca, 12
MARSEILLE (2me) - Tél. 20.07.38

Agence L'Abeille
Fondée en 1930
Assurances de Toute Nature
Contre l'Incendie - Les Accidents - Risques Divers et Spéciaux - Sur la Vie - Retraites et Complémentaires Contrats Spéciaux pour Crédit Foncier et Autres Organismes - Abonnements Europ - Assistance Crédit Automobile.
Alphonse ALIBERT
11, rue de Provence
SISTERON — Tél. 80

LES PUR-SANG



De la ligne, de l'allure, de la race.
Pour vivre au grand galop,
la nouvelle collection printemps-été de Podium,
qui a la fougue de la jeunesse.
Ici, "Rodrigue", un costume coupé près du corps.
Podium
1re griffe des jeunes.
Maison Raoul COLOMB
SISTERON

SISTERON
Samedi 15 Mai
à 15 h. et 20 h. 45
Place de la République

LE PLUS GRAND CIRQUE INTERNATIONAL
SABINE RANCY
LES PLUS GRANDS SPECTACLES

A partir de 11 heures
VISITE DU ZOO
— 150 ANIMAUX —
SÉANCES GRATUITES DE DRESSAGE DE FAUVES
à 16 h. 30, 17 h. et 17 h. 30

© VILLE DE SISTERON

GARAGE DU JABRON

Mécanique générale - Réparation - Dépannage
Tôlerie - Peinture

J. P. NADE

Les Bons-Enfants - PEIPIN — Tél. 22

STATION SERVICE

Dépannage jour et nuit, dimanches et jours fériés

POISSONNERIE DES ARCADES

Tél. 2.73
SISTERON

COQUILLAGES ECREVISSES LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES — POISSON CONGELE

« La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle »

AGENCE DE PROVENCE
SISTERON - 15, rue de Provence — Tél. 4.43

JAME et SIARD

Toutes Transactions - Commerciales - Immobilières
Expertises - Fiscalité - Tous Conseils
Représentants de plusieurs organismes de Crédit
(Immeubles et Fonds de Commerce)
Solutions rapides des demandes

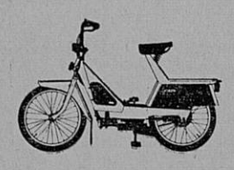
TROUCHE Paul

Les Plantiers - SISTERON - Tél. 3.82
LIBRE SERVICE
U N A Membre Eurogroup
vous propose :

U N choix formidable
U **N** E qualité irréprochable
A ux prix les meilleurs

Velosolex 3800
Le km le moins cher du monde

Flash Solex
Premier cyclomoteur de technique automobile



GARAGE **Paul ALBERT**
CYCLES ET MOTOS
Avenue de la Libération - SISTERON Tél. 195

Fuel ELF

Désiré LATIL

Transports - Livraison à toute heure

Rue de la Renaissance - Le Gand
Tél. 5.09 — 04 - SISTERON

Nouvelle Gamme **1971**

RICHAUD G. TECHNICIEN DIPLOME

Avenue Paul Arène - **SISTERON** — Tél. 3.62

La Maison des Grandes Marques :
Schneider - Pathé Marconi - Radiola - Airflam
Zaegel - Thomson - Lincoln - Frimatic - Frigéco

Téléviseurs 1971 (3 Chaînes)
Schneider + Antenne 2me chaîne **1.290 F.**
Pathé-Marconi + Antenne 2me chaîne **1.190 F.**
Téléviseur couleur Schneider 56 et 67 cm.
(La perfection dans les teintes).

Demandez un essai Schneider avant tout achat définitif
Laboratoire agréé TV Couleurs, Noir et Blanc
Service ap. vente assuré par spécialiste TV couleurs
Nous reprenons vos téléviseurs au plus haut cours
Equipons vos téléviseurs pour la 2me chaîne
Installons Antenne 2me chaîne particulière et collective
En exposition, nos réclames du mois : **Remise 20 %**
Téléviseur, Machine à laver, Réfrigérateur en location
Prêts Allocations Familiales / Crédit / Fac. de paiement

LE CIRQUE RANCY A SISTERON

Programme :

1° — L'Afrique du Sud : Les Flying Oslers au « trapèze volant ». Ils viennent de briller en lettres d'or au fronton du plus grand chapiteau du monde « Ringling Bros Barnum and Beley » U.S.A. pendant deux années consécutives (1969 et 1970).

Une équipe de trapézistes sans rivale, 3 jeunes gens de 20 à 25 ans, blonds, élancés, de nationalité Sud-Africaine (Johannesburg) et une jeune fille de 20 ans née en Hongrie.

Une musculature parfaite, une « vista » incroyable leur permettent l'exercice d'arabesques relevant de l'impossible : passages du porteur à la plateforme, merveilles du genre et pour la première fois sous un chapiteau, exécution d'un double saut périlleux et demi rattrapé par les pieds. Et, encore plus extraordinaire — quand les conditions de forme le permettent — « Le triple salto mortale ».

2° — D'Italie : Venant du premier cirque transalpin « Heros », un groupe de 4 éléphants des Indes.

Un très grand dressage : rapidité, pyramides, debout et avec des gags inattendus. Ce merveilleux groupe de proboscidiens est présenté par M. Dany Renz, directeur du cirque Sabine Rancy. Les éléphants de Rancy sont présentés en Italie au titre du marché commun dans le cadre des échanges artistiques.

3° — D'Autriche : Les chimpanzés de Reich.

Ils sont 7 cyclistes, perchistes, musiciens. Doués d'un mimétisme presque inconcevable, ils multiplient les facécies, les espièglerie à l'image de véritables enfants humains.

4° — De Grèce : Les Omeros, dans des exercices de mains à mains, d'équilibres où ces splendides gymnastes olympiques usent avec une aisance qui stupéfie, de leurs muscles d'acier à des prouesses harmonisant la force et la grâce.

5° — Du Portugal : Les Victorios, les télespectateurs ont apprécié récemment aux Olympiades le travail des anneaux inspiré du Cirque.

Les Victorios ont la constitution athlétique qui leur permet d'exécuter les mouvements retenus pour les épreuves de gymnastique à cet échelon élevé.

Ils ont choisi de travailler les plus difficiles, y ajoutant encore d'autres difficultés, en intégrant à leur numéro des exercices avec porteur et voltigeur.

C'est une très rare production sous nos chapiteaux.

Le Cirque Rancy sera à Sisteron le samedi 15 mai : matinée à 15 heures, soirée à 20 h. 45.

LA SAISON DES NIDS

Avec avril et mai, l'ombre protectrice des feuilles naissantes accueille et dissimule aux yeux des passants de nombreux nids, berceaux de tous nos amis les oiseaux.

L'ombre complice du tunnel routier de Sisteron, particulièrement du côté droit de l'entrée nord, dissimule traîtreusement de nombreux nids, de toutes dimensions, appelés vulgairement « nids de poules » et dont un, le plus traître et le plus dangereux, pourrait s'appeler sans exagération « nid d'autruche », eu égard à son volume.

Que de véhicules en ont souffert depuis bien des jours et combien encore en souffriront. On n'ose penser au malheureux cycliste ou motocycliste tombant brutalement dans ce piège.

Toutes les victimes passées et futures espèrent fermement que cette peu engageante nichée sera détruite par un braconnage bien compris et effectué par qui de droit.

Un amortisseur douloureux.

LE SPORT

Sur le terrain de Beaulieu, avant que la pluie arrête les rencontres suivantes, l'U.S. S. recevait l'équipe de Gap pour un match de promotion de deuxième division.

Cette rencontre s'est jouée dans une ambiance très forte et les équipes ont disputé une victoire dans des combatives actions.

L'U.S. Sisteronnaise a eu le gain dans un socre étroit de 2 à 1, juste pour se maintenir dans les premiers du championnat et peut-être d'avoir la chance de participer au barrage de ce championnat.

Victoire heureuse et attendue.

***

Demain dimanche sur le stade de Beaulieu, en terrain neutre, seront opposées pour le championnat Cadets-Honneur, en huitième de finale, U.S.R. Pertuis-A.E. Ongles.

Coup d'envoi à 10 heures.

***

Et avec coup d'envoi à 15 heures, au stade de Beaulieu, les amis et supporters du joli sport assisteront à une rencontre, la dernière du championnat de première division, qui mettra en présence Sisteron-Vélo-C.O.Q.S. de Valensole. Arbitre M. Camoin.

Ce match sera certainement suivi par un nombreux public.

***

En déplacement à Embrun, U.S. Sisteronnaise jouera le match contre l'équipe de cette charmante ville haute-alpine.

Cette rencontre sera de nouveau très disputée et pour aller dans le bon sens, la victoire de Sisteron serait très agréablement appréciée. Coup d'envoi à 15 heures.

Etude de Maître Jean-Claude BUES
Notaire à SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)

—o—

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

—o—

PREMIER AVIS

—o—

Suivant acte reçu par Maître Jean-Claude BUES, Notaire à SISTERON, le cinq Mai Mil neuf cent soixante et onze, enregistré à SISTERON, le six Mai suivant, Folio 40, Bordereau 72/1 ;

Monsieur Pierre COTTE, Syndic, demeurant à DIGNE, «Les Epinettes», agissant en qualité de Syndic à la liquidation des biens de Monsieur Ours Dominique Michel Eugène MARIANI, actuellement sans profession, et Madame Myriam Marie Thérèse AILHAUD, son épouse, sans profession, demeurant ensemble à SISTERON, n° 2, rue Mercerie, nommé à cette fonction aux termes d'un jugement rendu par le Tribunal de Grande Instance de DIGNE, le vingt Mai mil neuf cent soixante dix ;

A vendu à Monsieur Robert Jean JAVEL, boulanger, demeurant à CHATEAU-ARNOUX, Cité de ST-AUBAN, Cours Péchiney, époux de Madame Lydia PEYREBESSE ;

Un fonds de commerce de vente de pain et pâtisserie au détail, exploité à Sisteron, 2 rue Mercerie, sous l'enseigne « BOULANGERIE-PATISSERIE », faisant l'objet d'une immatriculation au Registre du Commerce de DIGNE, sous le N° 65 A 179.

Cette cession a eu lieu moyennant le prix principal de QUARANTE MILLE FRANCS.

Les oppositions, s'il y a lieu, seront reçues à SISTERON, en l'Etude de Maître BUES, Notaire, ou domicile a été élu à cet effet, dans les dix jours de la dernière en date des insertions prévues par la loi.

Pour premiere insertion :
Signé : J.-C. BUES,
Notaire.

RECEPTION DES GITES

C'est toujours un agréable plaisir que de constater que toutes les petites communes qui environnent notre cité se mettent à l'heure du modernisme et assurent aussi une agréable marque de vitalité.

C'est au tour du Conseil municipal d'Aubignosc d'avoir procédé cette semaine à la réception définitive de quatre gîtes qui vont participer à la vie de cette commune.

M. Silve, le maire d'Aubignosc, assisté de M. Emile Arbouet, premier adjoint et de MM. André Gras et Auguste Soulier, conseillers municipaux, a procédé à la réception de ces gîtes, en présence de M. Carré, architecte, auteur du projet, de M. Decavel, métreur en bâtiment et de M. Rouit, entrepreneur.

A La Motte du Caire :

SYNDICAT A VOCATIONS MULTIPLES SYNDICAT D'ELECTRIFICATION SYNDICAT D'IRRIGATION

Lundi de cette semaine, à La Motte du Caire s'est tenue, sous la présidence de M. Marcel Massot, député et conseiller général des Alpes de Haute-Provence, l'assemblée générale du Syndicat d'Electrification, du Syndicat d'Irrigation et du Syndicat à vocations multiples. Diverses personnalités et tous les Maires des communes intéressées des cantons de Turriers et de La Motte ont assisté aux assemblées.

L'important ordre du jour a été étudié et c'est ainsi que la question de la télévision a reçu une discussion prioritaire, l'éclairage public des communes a aussi été largement discuté et le projet d'étendre le périmètre d'irrigation a obtenu le plein accord.

Un repas de plus de 60 convives à l'Hôtel Clément a mis fin à toutes ces assemblées générales.

MISON-LES-ARMANDS

Aujourd'hui, demain et lundi 10 mai, la fête patronale de Mison-les-Armands aura lieu et un programme bien étudié va donner aux amis et public une satisfaction agréable.

Voici ce programme :

— Samedi 8 mai, 21 h. 30 : grand bal avec l'orchestre Jean-Yves Gérard.

— Dimanche 9 mai : 11 h. 30, apéritif d'honneur ; 14 h., jeux d'enfants ; 14 h., concours de boules à pétanque par triplettes (100 F. plus les mises) ; 17 h., grand bal avec l'orchestre Jean-Yves Gérard ; 21 h., reprise du bal.

— Lundi 10 mai : 9 h., concours à la longue (250 F. plus les mises) ; 14 h., concours à pétanque par triplettes (250 F. plus les mises).

INSTITUT DE BEAUTE

Mme Maryse CASTEL

Esthéticienne Cosméticienne
Diplômée d'Etat

***

Soins du visage et du corps par Galvanothérapie - Epilations Manucure - Beauté des pieds - Maquillage jour et soir - Teinture des cils - Brunissage artificiel

***

Soins et Tarifs Spéciaux Jeunes Filles

***

Carte de Fidélité

***

Produits de Beauté Dorothy Gray

***

Ouvert tous les jours sauf le vendredi

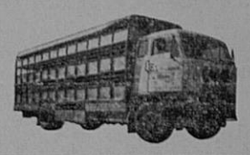
***

Sur rendez-vous
Rue des Combes — Tél. 118

CARROSSERIE
CONSTRUCTIONS AGRICOLES
SERRURERIE

Bouchet & Calcagnetti

04 - MISON-LES-ARMANDS



Tél. 4.74 à Sisteron

SOMMIERS — MATELAS
Neuf - Réparations - Tissus d'Ameublement
Matelas : Laine / Mousse / Ressorts
Chaises - Fauteuils
Oreillers - Traversins (plume / mousse)

MALATRAY Jean

Rue Mercerie — SISTERON

Entreprise Chauffage Sanitaire CARLE

S.A.R.L. - 05 - LARAGNE - Tél. 146

Agence de SISTERON
E. CAPDEVILA

30, rue Saunerie — Tél. 547

Tous Travaux de Chauffage
Sanitaire/Climatisation/Zinguerie
Traitement d'eau
Dépannage et entretien d'installations

La Caisse d'Epargne de Sisteron

vous informe que depuis le 1er JUILLET 1970 le taux de l'intérêt est porté à

5 %

NET D'IMPOT

Taux 4,25 % + Prime de Fidélité 0,75 %

PREMIER LIVRET : 20.000 Francs

LIVRET SUPPLEMENTAIRE :
(sans limitation avec option fiscale)

Renseignez-vous à nos guichets à Sisteron et dans nos Six Succursales :

Laragne — Volonne
Saint-Auban — La Motte du Caire
Château-Arnoux — L'Escale

DROGUERIE
Peinture - Papiers Peints

BONNET René

14, route de Noyers - SISTERON — Tél. 75
Entrepreneur agréé

Tous revêtements plastiques pour sols et murs
Balatum - Moquette - Tissus d'Ameublement
Stores Vénitiens

Vente - Pose - Devis gratuit sur demande
Dépositaire agréé : **Sommer**
Tapissom — Tapiflex — Somiline — Somvyl

SERRURERIE - CONSTRUCTION METALLIQUE

BLANC Frères

Route de Gap - SISTERON — Tél. 196

Cadeaux - Souvenirs - Jouets

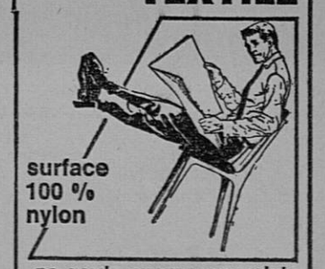
Tout pour l'Enfant - Vaisselle - Ménage
Camping - Laines du Pingouin - Revêtement du Sol
Maroquinerie - Rideaux, etc...

GRAND BAZAR PARISIEN

17, rue Droite — SISTERON — Téléphone 53
Entrée Libre

Pour LOUER...
Pour VENDRE...
Pour ACHETER...
Faites une
« PETITE ANNONCE »
dans
SISTERON-JOURNAL

REVÊTEMENT DE SOL TEXTILE



surface 100 % nylon
ne garde aucune empreinte
tapisom SOMMER

G. PAVAGEAU

Entrepreneur agréé
Moquette - Tapisom - Laine - Nylon
TAPIS - ORIENT STYLES
Revêtements de Sol - Dalles Plastiques - TAPIFLEX
Remise 15 % Février-Mars sur TOUS DEVIS

Quel que soit votre problème de sols, consultez-moi.
Pourquoi ?
Parce que n'ayant ni personnel, ni représentant, je peux vendre et poser moins cher toutes les moquettes et tous les revêtements de sols.
Je viens moi-même étudier vos problèmes.
Etant spécialisé uniquement dans la pose TAPIS moquette revêtement de sols, j'essaie de réaliser le plus vite possible et le mieux possible tous les chantiers qui me sont confiés.
Ce sont les meilleures garanties que je puisse vous offrir.

Moquettez-vous T sans hési T
Un conseil : **Bien comparer les prix !**
DEVIS GRATUIT

G. PAVAGEAU — Tél. 288
Bloc Commercial - La Casse SAINT-AUBAN

Pour la décoration intérieure, confection et pose de Rideaux et Voilages tous styles
UN CHOIX TISSUS AMEUBLEMENT
Gardisette et Voilage
TOUTE LA LITERIE

LITERIE DES ARCADES

Paul DAVIN

Tél. 3.77 — SISTERON

© VILLE DE SISTERON

PARFUMERIE
INSTITUT DE BEAUTE
Tous soins
du Corps et du Visage

Juana CORNU

Esthéticienne Cathiodermiste
Diplômée de la Faculté
Esthétique de Paris
***
Cathiodermie (soin complet)
Epilation - Sudation - Manucure
Teinture de cils et sourcils
Maquillage jour et soir
***
Traitement amincissant
par méthode moderne
***
PEDICURE MEDICALE
(sur rendez-vous)
Dr N. G. Payot...
Isabelle Lancray...
Jean D'Estrées...
Cédib...
Jean Dessès...
***
LA CASSE — SAINT-AUBAN
Tél. 2.88
Du lundi après-midi au samedi

APPLICATIONS GENERALES
DE L'ELECTRICITE

Albert ROMAIN

Travail de Qualité
au plus Juste Prix
Tél. 54 04 - PEIPIN

Pour toutes vos assurances...
Pour vos transactions...
Non pas une seule adresse
Mais une bonne adresse :

Fernand SIARD

« AGENCE DE PROVENCE »
15 rue de Provence, 15
Tél. 4.43 — SISTERON
Assurances « L'UNION »
Agence Générale
Incendie - Accidents - Maladie
Risques divers - Vie - Retraite
Crédit Automobile
***
Transactions Immobilières
et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés
Immeubles - Villas - Terrains
Appartements

BARTEX

Nous informons notre honorable clientèle que tous les articles PRINTEMPS - ETE nous sont livrés.
Vous trouverez tous les pantalons des jeunes dernier cri, les pulls, polos, chemises avec leur coupe cintrée, vestes, tous les nouveaux blousons, costumes, les robes, jupes, chemisiers et toute la bonneterie, etc.

BARTEX

82-(22), rue Droite
04 - SISTERON
Le magasin le plus populaire et le meilleur marché de toute la région.
Entrée Libre

CAMAU
DIGNE SISTERON
DIPLOMÉ ENOM
GERANTE DIPLOMEE
12, Avenue des Arcades
04 SISTERON

Assemblée Générale

DE L'UNION MUTUALISTE DES HAUTES ET BASSES-ALPES

Dimanche 25 Avril s'est déroulée à la salle de la mairie de Sisteron, l'assemblée générale de l'Union Mutualiste des Hautes et Basses-Alpes, à laquelle assistaient M. Tron, 1er adjoint, et M. Gillot, représentant l'Union Départementale Mutualiste des Bouches-du-Rhône.

M. Tron, président d'honneur, après avoir remercié l'assemblée, et rappelé les étapes de la Mutualité des Travailleurs dans notre département, et le rôle social qu'elle joue auprès des travailleurs, forme le vœu pour que cette Mutualité nouvelle obtienne dans un proche avenir son plein épanouissement.

Le président de séance, M. Le Scornet, après avoir remercié M. Tron et rappelé l'aide importante apportée par la Municipalité au mouvement mutualiste, ouvre les travaux.

M. Feid, président de l'Union Mutualiste, présente alors les rapports d'activité et financier qui après discussion sont adoptés à l'unanimité.

Après une mise au point relative aux divers régimes hospitaliers (régime commun, régime particulier et clinique ouverte) ainsi que les restrictions imposées aux assurés à la suite des décrets de 1967 en ce qui concerne le choix de l'établissement de soins. M. Bonnet Marius insiste pour qu'une action soit engagée afin que les prises en charge chirurgicales de la Sécurité Sociale, à 100 o/o ou 80 o/o selon le cas, soient délivrées à tous les assurés sociaux en leur laissant la possibilité de subir l'intervention chirurgicale prescrite dans l'établissement de soins conventionné, de son choix, dans ou hors du département.

M. Suffit donne quelques précisions sur l'éventuelle adhésion à l'Union de la Mutuelle Péchiney. Il fait état des tractations qui ont lieu avec une autre caisse.

M. Gillot de l'Union des Bouches-du-Rhône précise que la Mutualité des Travailleurs n'est pas une affaire commerciale et qu'elle ne peut se prêter a un marchandage quelconque, son idéal, son rôle et ses objectifs sont bien au dessus de telles contingences qui sont d'ailleurs antistatutaires.

Il est procédé ensuite à diverses modifications des statuts et notamment à la création d'une section réservée, destinée à permettre l'adhésion de nombreuses sociétés mutualistes.

Ces modifications sont adoptées à l'unanimité.

Le renouvellement des membres du Conseil d'administration est adopté à l'unanimité.

Une motion pour la défense de la Sécurité Sociale est présentée et adoptée.

M. Gillot dans une allocution de cloture, fait part de sa confiance dans l'avenir de la Mutualité des Travailleurs dans le département des Alpes de Haute-Provence.

L'ordre du jour étant épuise, la séance est levée à 12 heures 30.

—»o«—

MOTION

Les délégués de l'Union Mutualiste des Hautes et Basses-Alpes, réunis en Assemblée Générale le 25 Avril 1971 à Sisteron, considèrent que :

— la Sécurité Sociale joue un rôle irremplaçable pour l'exercice du droit à la santé,

— l'application des Ordonnances d'Août 1967 a porté une atteinte à ce droit,

— sans la Sécurité Sociale, la santé des familles serait gravement menacée, l'économie nationale elle-même, par voie de conséquence, serait touchée,

— qu'il est donc d'une importance vitale pour tous que l'institution de la Sécurité Sociale joue pleinement son rôle et remplisse toutes ses obligations,

— sont unanimes à reconnaître qu'une véritable réforme de la Sécurité Sociale s'inspire de ces impératifs et demandent :

1o) l'abrogation des Ordonnances d'Août 1967,

2o) la suppression des charges indues qui pèsent sur le régime général de la Sécurité Sociale,

3o) la réduction de la T.V.A. sur les produits pharmaceutiques de 23 o/o à 7,50 o/o par exemple,

4o) la limitation des bénéfices des firmes productrices de produits pharmaceutiques,

5o) le calcul du prix de journée d'hospitalisation, sans tenir compte des frais d'amortissement, ni même, partiellement, des frais d'enseignement et de recherche,

6) l'augmentation du budget de la santé en fonction des besoins de la population,

7o) de plus, ils décident de faire appel aux autres Sociétés Mutualistes pour engager une action commune, en vue de l'aboutissement de ces revendications.

VACANCES DU TROISIEME AGE

Depuis plus de dix ans, les pensionnés de la Sécurité Sociale peuvent bénéficier d'un séjour de vacances à Eaux-Bonnes et Eaux-Chaudes dans les Basses-Pyrénées.

Organisées par l'Entr'Aide Basco-Béarnaise et par les Entr'Aides départementales, avec une participation financière de la Caisse Régionale d'Assurance Vieillesse des salariés du Sud-Est, ces vacances ont permis à de nombreux bas-alpins de passer un agréable séjour et de bénéficier de cures thermales lorsque leur état de santé l'exigeait.

Le but de ces vacances est d'apporter aux vieux travailleurs le maximum de soins et de joie dans leurs vieux jours, et de ne plus leur laisser l'impression qu'ils ne font plus partie de la société, mais, qu'au contraire, ils sachent que ce qui est réalisé à leur égard leur est dû en fonction du labeur qu'ils ont fourni pendant leur vie entière.

C'est dans cet esprit que la Caisse Régionale Vieillesse y contribuait, en prenant à sa charge les frais de séjour sur la base de 20 jours à 15,00 F. par jour et par bénéficiaire, et participait aux frais de voyage, le restant de la dépense étant comblé par l'Entr'Aide et une faible participation des vacanciers.

Or, cette année, la Caisse Nationale Vieillesse vient de donner des directives à la Caisse Régionale pour que sa participation soit réduite à 15 jours seulement, frais de voyage exclus.

Ces restrictions qui font suite aux ordonnances d'août 1967, rentrent dans le cadre des objectifs du VIme Plan qui prévoient des centaines de milliards d'économies à réaliser sur la Sécurité Sociale.

Les belles paroles du Premier Ministre n'y changeront rien et les vieux devront désormais payer leur tribut à la politique antisociale du Gouvernement.

En effet, si l'Entr'Aide n'obtient pas la participation habituelle de la Caisse Régionale, ce ne sera pas 70,00 F. qu'ils devront payer pour aller en vacances, mais bien trois fois plus.

D'ores et déjà l'Entr'Aide a engagé une action pour organiser des vacances dans de bonnes conditions, mais il faudrait que les vieux travailleurs, de leur côté, participent à la défense de leurs intérêts, ne serait-ce qu'en s'adressant directement aux responsables gouvernementaux.

PARFUMERIE
INSTITUT DE BEAUTE

Mme ILLY

55, Rue Droite
SISTERON — Tél. 4
ESTHETICIENNE DIPLOMEE
***
Elisabeth Ardent...
Lancaster...
Isabelle Lancray...
Givenchy... J. Fath...
M. de Rauch...
***
Soins du visage / Maquillage
Epilation à la cire
Manucure / Beauté des pieds
***
Ouvert du mardi au samedi

ACCIDENT

Le samedi 1er mai, sur la route nationale qui conduit au Poët, à la hauteur de la Petite Sainte-Anne, un accident d'auto a eu lieu, faisant quatre blessés graves.

La grande circulation qui a existé ce jour-là a provoqué cet accident. Trois blessés graves ont été transportés à la Conception à Marseille, tandis que le chauffeur du véhicule a été dirigé sur l'Hôpital de Sisteron.

ASSOCIATION NATIONALE DES ANCIENS COMBATTANTS DE LA RESISTANCE (A.N.A.C.R.)

—o—

Section de Sisteron

—o—

REUNION GENERALE DU 2 MAI 1971 A LA MAIRIE DE SISTERON

—o—

Le bureau étant composé de Mlle Gravier, Latil Georges, Garcin Jean et Martinet, excusés pour raison de santé, M. Mourier Pierre, président d'honneur et le Docteur Jean André, président actif de l'association, à qui l'assistance souhaite un rétablissement rapide.

La séance est ouverte par le secrétaire qui demande une minute de silence pour tous les anciens résistants et combattants décédés depuis la dernière réunion générale.

Il fait ensuite le compte rendu d'activité de la section qui se solde par quelques réalisations. Il signale la présence de plusieurs membres de l'association à toutes les manifestations du souvenir avec le drapeau de la résistance. Tous les camarades anciens résistants décédés sont accompagnés à leur dernière demeure par une délégation avec drapeau.

Après plusieurs autres questions développées et discutées, la parole est donnée à la trésorière pour un compte rendu financier qui fait ressortir une très bonne gestion et des finances saines.

C'est ensuite le secrétaire général de la Fédération Départementale qui développe l'action de l'association sur un plan plus général.

Il explique que le retard apporté à la solution de différents problèmes qui touchent de près toute la résistance est le fait du Gouvernement qui maintient les forclusions et qui refuse d'admettre le bon droit de ceux qui n'ont pas hésité à tous les sacrifices pour une France libre et heureuse.

Il donne des détails sur des revendications en cours, ainsi que sur des réalisations obtenues grâce à la lutte de notre association qui veut que tous les droits des anciens résistants soient satisfaits.

Tous les détails sont également donnés sur le Congrès d'Annot du 23 mai 1971.

Il faut, dit-il, que ce Congrès soit digne des précédents et corresponde à l'audience que notre grande association a au sein du monde combattant.

Une discussion s'engage et certains camarades apportent des suggestions, des regrets, des espoirs et un grand nombre de questions sont passées en revue.

La séance se termine par la lecture de deux motions ci-après qui sont votées à l'unanimité :

M. le Maire, MM. les Adjoints, MM. les Conseillers municipaux de la ville de Sisteron,

Les membres de la section de Sisteron de l'Association Nationale des Anciens Combattants de la Résistance, réunis à la mairie de Sisteron, le dimanche 2 mai 1971 à 10 heures, sollicitent que le nom d'une place ou d'une rue porte le nom de Raoul Bouchet, qui fut un grand résistant, un bon patriote et un très bon serviteur de la ville de Sisteron qu'il aimait tant.

***

M. le Ministre des Anciens Combattants et Victimes de la Guerre,

M. le Ministre,

Les membres de la section de Sisteron de l'Association Nationale des Anciens Combattants de la Résistance réunis dans la salle de la mairie de Sisteron le dimanche 2 mai 1971 à 10 heures, protestent contre le maintien des forclusions qui ne s'appliquent qu'aux Anciens Combattants de la Résistance.

Réclament la parité des droits pour tous les Déportés.

Demandent que la journée du 8 mai soit reconnue fête Nationale.

Cette semaine...
dans PARIS-MATCH.

— Pompidou vole sur le Concorde. Pourquoi ?
— Un très grand reportage photos sur les manifestations monstres de Washington contre la guerre au Vietnam.

CREATION D'UN CENTRE D'AMELIORATION DU LOGEMENT POUR LES ALPES DE HAUTE-PROVENCE

Dernièrement a eu lieu la création pour les Alpes de Haute-Provence, d'un centre d'amélioration du logement. Pour la période de démarrage, et peut-être aussi pour diminuer les frais de gestion, cet organisme va être commun aux Hautes-Alpes et aux Alpes de Haute-Provence. Il existait en effet depuis trois ans à Gap, et les dirigeants ont bien voulu faire profiter les Alpes de Haute-Provence de leur expérience et de leur organisation.

Voici quelques jours une réunion a eu lieu à la mairie de Sisteron et le conseil d'administration composé de membres des deux départements a été élu : le président reste celui des Hautes-Alpes, M. Tartarin, un vice-président pour chaque département, M. Guy Outré, assureur et M. Balla (H.-A.), deux trésoriers : M. Rivaus, directeur de la Caisse d'Epargne et Matheron (H.-A.), deux secrétaires : Maître Annie Magnan et M. Septepé (H.-A.) et divers membres : MM. Alessio, Grimaud, Compagnon, Thibault, Alary, Chapotton, Demuth, Risse, Boutte, Auzet, Mmes Badoux, Arthaud, Geoffroy, Ranque.

Plusieurs demandes déjà reçues à Digne étaient soumises à l'assemblée générale.

Les buts du C.A.L. étaient rappelés : cet organisme à but non lucratif, a pour objectif d'aider les familles et en particulier les personnes âgées à améliorer leurs logements où manque le confort nécessaire (adduction d'eau, pose de chauffage ou installation de W.-C., réfection des peintures).

Le C.A.L. a pour mission d'étudier les dossiers présentés, d'établir les devis, de rechercher les sources de financement nécessaires et de faire exécuter les travaux. Certains organismes peuvent en effet aider leurs ressortissants à exécuter ces travaux : caisses d'allocations familiales, de Sécurité Sociale, mutuelle sociale agricole, caisse de retraite complémentaire.

Le C.A.L. prépare donc les dossiers pour obtenir ce concours financier et cette aide, n'étant généralement que partielle, complète donc le financement des travaux grâce à des subventions qu'il peut recevoir de sources diverses : le Conseil général, les Municipalités, les Caisses d'Epargne, les Clubs tels que Rotary et Lions, l'affectation d'une partie de la taxe de 1 % versée par les entreprises...

M. Tartarin souhaitait en terminant que de nombreuses demandes soient adressées au C.A.L. des Alpes de Hte-Provence et que de nombreuses subventions lui soient allouées pour satisfaire ces demandes.

DE DIETRICH
cuisine
chauffage
revendeur agréé :
QUINCAILLERIE TURCAN
M. ROVELLO
Avenue Paul Arène
SISTERON — Tél. 56

Jardinez
donc avec
HONDA

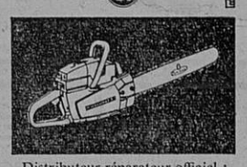
Demandez
une
démonstration gratuite
des fameux motoculteurs
HONDA à :
Jean ANDRIEU
Machines Agricoles
Route de Gap
04 - SISTERON Tél. 301

MERCERIE - LAINES

FRANCE-TREFFS

Ancienne Maison Dollet
67, rue Droite - SISTERON - 04
Spécialité :
Galons d'Ameublement
Embrasses - Dentelles
Galons dorés
Encadrement de tableaux
Canevas - Sous-verres
Ouvrages de dames à broder
Canevas - Tapis
Très grand choix de Boutons
Boutons recouverts
Gants - Cravates
Ceintures - Chaussettes
Bas « Le Bourget »
Patrons « Burda »
Demandez
votre Carte de Fidélité

la qualité
suédoise
dans le
moindre détail!
Tronçonneuse à bois adaptable
en débroussailleuse, tarière
et découpeuse à disque
Husqvarna



Distributeur-réparateur officiel :
Gérard PARA
04 - MISON-LES-ARMANDS - Tél. 10

PHOTO LABO 04

J.-Y. BINARD

*
Mariage à domicile
*
PHOTO
Amateurs
Portraits
Industrie
Identité
Rue Droite
04 - SISTERON — Tél. 241

Hôtel - Restaurant - Bar
" Les Chênes "
***
Sa Cuisine
Ses Spécialités
Pension
Salle pour Banquets
Grand Parking
Ouvert toute l'année
Route de Gap — Nationale 85
SISTERON — Tél. 508

petite taille
haute musicalité
les 4
Ministors
PHILIPS
...ILS SONT EN VENTE :
Scala-Peterelec
S. A. R. L.
Distributeurs Officiels
4, rue de Provence
Tél. 197 SISTERON

il est hors de pair
mais pas hors de prix

PHILIPS
TF 2391 - 59 cm - 2 chaînes
Ecréteur de parasites
En vente :

A votre service
Pour tous vos Problèmes :
ASSURANCES
CREDITS
(Auto / Equipement / Construction)
VOYAGES
TRANSACTIONS
Immobilières et Commerciales

Agence Alpine René REYNAUD

« Immeuble d'Etat »
Avenue de la Libération
Téléphone 2.06 SISTERON

Agréé **Air-France** et toutes Compagnies AERIENNES et MARITIMES

Notez notre adresse - Elle vous sera un jour utile.

© VILLE DE SISTERON